



REGISTRE DU COMMERCE DE GENÈVE

Extrait avec éventuelles radiations

EXTRAIT DU REGISTRE

No réf. 13801/1999

N° féd. CH-660-2362999-2

Procter & Gamble Export Operations SARLinscrite le 21 décembre 1999
Société à responsabilité limitée

Réf.	Raison Sociale			
1	PROCTER & GAMBLE SARL			
2	Procter & Gamble Export Operations SARL			
10	Procter & Gamble Export Operations SARL (Procter & Gamble Export Operations GmbH) (Procter & Gamble Export Operations LLC)			
Siège				
1	Lancy			
Adresse				
1	route de Saint-Georges 47			
Dates des Statuts				
1	09.12.1999 21.12.1999		9	06.03.2009
2	14.04.2000		10	25.06.2009 (nouv. stat.)
6	28.06.2002			
But, Observations				
1	<u>But:</u> fabriquer, importer, exporter, acheter, vendre, distribuer, emballer, transformer et s'occuper du commerce des produits finis, sous produits, produits semi-finis, substance et matériaux dans le domaine des détergents, produits d'entretien pour tissus et vêtements, produits d'entretien ménager, couches culottes, serviettes hygiéniques et autres produits à base de papier, produits de soins et d'hygiène corporelle, produits cosmétiques, alimentaires et chimiques, médicaments, produits pharmaceutiques, médicaments en vente libre et des produits similaires ou de même nature.			
10	<u>But:</u> recherche, développement, ingénierie, production, fabrication, commercialisation, distribution, achat, vente de produits destinés au grand public, dans les domaines de l'hygiène et de la beauté, de l'entretien ménager, des soins de santé et du bien-être, des soins du bébé et de la famille, de la nutrition et des soins aux animaux de compagnie; la société opère à l'échelle mondiale (cf. statuts pour but complet).			
Organe de publication				
1	FOSC			
10	Communication aux associés: par lettre, téléfax ou email			

Réf.	Capital	
	Nominal	Libéré
1	CHF 2'000'000	CHF 2'000'000

Réf.	Associés, gérants et personnes ayant qualité pour signer		
1scr.	Mod.	Rad.	
	Nom et Prénoms, Origine, Domicile		Fonctions, part sociale
1		3	"Procter & Gamble AG", à Genève, pour une part de CHF 1'999'000
			associée-
			sans signature



Seen by the undersigned, Mrs Emmanuelle Eardley-Mossaz, a duly authorized Notary Public in Geneva, for legalization exclusively on the reverse side of the signatures of Mr Klaus Lindner and Mrs Maria Schupbach, who have joint signature authority for the affairs of Procter & Gamble International Operations SA, in ~~Geneva~~ Lausanne, the undersigned Notary assumes no responsibility as to the content of the present document.-----
 Geneva, this 25th day of September 2009.-----



Handwritten signature/initials

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Pays: Suisse
Le présent acte public
2. a été signé par M^{re} E. EARDLEY-MOSSAZ,
3. agissant en qualité de Notaire
4. est revêtu du sceau/timbre du E

Affiché

5. à Genève
6. le 25 SEP. 2009

7. République et Canton de Genève

8. sous n° 2421
9. Sceau / timbre

10. Signature

Handwritten signature of Farideh Tahami

Farideh TAHAMI



Réf.			Associés, gérants et personnes ayant qualité pour signer		
Inscr.	Mod.	Rad.	Nom et Prénoms, Origine, Domicile	Fonctions, part sociale	Mode Signature
1		9	"PROCTER & GAMBLE PHARMACEUTICALS SARL", à Genève, pour une part de CHF 1'000	associée-	sans signature
1		m 3	Karpat Saffeddin H., d'Orsonnens, à Lancy	gérant-	signature collective à 2
1		4	Kraytem Fouad O., de Begnins, à Begnins	gérant-	signature collective à 2
1		m 3	Rollason William John, de Cormérod, à Genthod	gérant-	signature collective à 2
3		m 9	"Procter & Gamble International Operations SA", à Lancy, pour une part de CHF 1'999'000	associée-	sans signature
	3	5	Karpat Saffeddin H., d'Orsonnens, à Veyrier	gérant-	signature collective à 2
	3	5	Rollason William John, de Misery-Courtion, à Genthod	gérant-	signature collective à 2
5		7	Polman Paul, des Pays-Bas, à Chêne-Bougeries	gérant-	signature individuelle
7		8	Philippe Laurent, de France, à Genève	gérant-	signature individuelle
8			Ciserani Giovanni, d'Italie, à Coppet	gérant	signature individuelle
	9		"Procter & Gamble International Operations SA" (CH-170-3007610-6), à Lancy, pour une part de CHF 2'000'000	associée	
10			Deloitte SA (CH-660-0778984-7), succursale à Meyrin	organe de révision	

Réf.	JOURNAL		PUBLICATION FOSC		Réf.	JOURNAL		PUBLICATION FOSC	
	Numéro	Date	Date	Page/Id		Numéro	Date	Date	Page/Id
1	13801	21.12.1999	27.12.1999	8784	2	4685	20.04.2000	28.04.2000	2858
3	6707	21.06.2000	27.06.2000	4339	4	7925	13.07.2001	19.07.2001	5564
5	10383	21.09.2001	28.09.2001	7552	6	7031	04.07.2002	10.07.2002	8
-7	7189	13.06.2005	17.06.2005	7	8	8702	04.07.2007	10.07.2007	8/4018348
9	3840	11.03.2009	17.03.2009	8/4930300	10	11810	28.07.2009	03.08.2009	11/5175914

Genève, le 17 juin 2011

Extrait certifié conforme
17 JUIN 2011
Le préposé par délégation



APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Pays: Suisse

Le présent acte public

2. a été signé par Pascal Zulliger3. agissant en qualité de Président4. est revêtu du sceau/timbre de Registre du Commerce

Attesté

5. à Genève

6. le 24 JUIN 2011

7. République et Canton de Genève

8. sous N°

9. Sceau / timbre

10. Signature

Céline FAVRE

Fin de l'extrait

Seul un extrait certifié conforme, signé et muni du sceau du registre, a une valeur légale.

TRADUCCIÓN

REGISTRO DEL COMERCIO DE GINEBRA

Extracto del Registro

No. de ref. 13801/1999

No. Fed. CH-660-2362999-2

Extracto con eventuales cancelaciones.

Procter & Gamble Export Operations SARL

inscrita el 21 de diciembre de 1999

Sociedad de responsabilidad limitada

Ref.	Razón social			
1	PROCTER & GAMBLE SARL			
2	Procter & Gamble Export Operations SARL			
10	Procter & Gamble Export Operations SARL (Procter & Gamble Export Operations GmbH) (Procter & Gamble Export Operations LLC)			
	Sede			
1	Lancy			
	Dirección			
1	route de Saint-Georges 47			
	Fecha de los estatutos			
1	09.12.1999 21.12.1999	9	06-03-2009	
2	14.04.2000	10	25-06-2009 (nuevos estatutos)	
6	28.06.2002			
	Objeto, observaciones			
1	Objeto: Fabricación, importación, exportación, compras, ventas, distribución, embalaje, transformación y actividad comercial de productos terminados, productos semi terminados, substancias y materiales dentro del ámbito de los detergentes, productos para cuidado de telas y ropa, productos para cuidado doméstico, pañales, toallas higiénicas y otros productos en base a papel, productos para el cuidado y la higiene corporal, productos cosméticos, alimentarios y químicos, medicamentos, productos farmacéuticos, medicamentos de venta libre y productos similares de la misma naturaleza.			
10	Objeto: Investigación, desarrollo, ingeniería, producción, fabricación, comercialización, distribución, compra y venta de productos destinados al gran público dentro del ámbito de la higiene y la belleza, cuidado doméstico, cuidado de la salud y del bienestar, cuidado de los bebés y la familia, nutrición, y cuidado de animales de compañía. La sociedad opera a escala mundial (cf. los estatutos para el objeto completados).			
	Órganos de publicación			
1	FOSC			
10	Comunicación a los asociados: Por carta, telefax o correo electrónico			

Ref.	Capital	
	Nominal	Pagado
1	CHF 2.000.000	CHF 2.000.000

Ref.			Asociados, gerentes y personas con autoridad para firmar		
Inscr.	Mod.	Cancel.	Designación y nombres, origen, domicilio	Función, part. social	Modo de suscripción
1		3	"Procter & Gamble AG", en Ginebra, para una parte de CHF 1.999.000	asociado	sin firma

1		9	"Procter & Gamble Pharmaceutical SARI", en Ginebra, para una parte de CHF 1.000	asociado	sin firmas
1		m 3	Karpas Saffedin H., de Orsonnens en Lancy	gerente	firmas colectivas, 2
1		4	Kraytem, Fouad O., de Begnins en Begnins	gerente	firmas colectivas, 2
1		m 3	Rollason William John, de Cormérod en Genthod	gerente	firmas colectivas, 2
3		m 9	"Procter & Gamble International Operations SA", en Lancy, para una parte de CHF 1.999.000	asociado	sin firmas
	3	5	Karpas Saffedin H., de Orsonnens en Veyrier	gerente	firmas colectivas, 2
	3	5	Rollason, William John, de Misery Courtion en Genthod	gerente	firmas colectivas, 2
5		7	Polman Paul, de los Países Bajos, en Chene Bougeries	gerente	firma individual
7		8	Philippe Laurent, de Francia, en Ginebra	gerente	firma individual
8		9	Ciserari, Giovanni, de Italia, en Coppet	gerente	firma individual
			"Procter & Gamble International Operations S.A." (CH-170.3007610-6) en Lancy, para una parte de CHF 2.000.000	asociado	
10			Deloitte SA (CH-660-0778984-7), sucursal en Meyrin	órgano de revisión	

Dr. Humberto Navas D.
Quito - Ecuador

Ref.	Registro		Publicación FOSC		Ref.	Registro		Publicación FOSC	
	Número	Fecha	Fecha	Página/Id.		Número	Fecha	Fecha	Página/Id.
1	13801	21.12.1999	27.12.1999	8784	2	4685	20.04.2000	28.04.2000	2858
3	6707	21.06.2000	27.06.2000	4339	4	7925	13.07.2001	19.07.2001	5564
5	10383	21.09.2001	28.09.2001	7552	6	7031	04.07.2002	10.07.2002	8
7	7189	13.06.2005	17.06.2005	7	8	8702	04.07.2007	10.07.2007	8/4018348
9	3840	11.03.2009	17.03.2009	8/4930300	10	11810	28.07.2009	03.08.2009	11/5175914

Ginebra, 17 de junio de 2011

Sello: COPIA CERTIFICADA CONFORME - 17 de junio de 2011. (Firma) ilegible.
Representante, por delegación

Fin del extracto

Solamente tiene valor legal un extracto certificado como conforme, firmado y con el sello de registro.

APOSTILLA
(Convención de La Haya de 5 de octubre de 1961)

- País: Suiza
- El presente instrumento público
- ha sido firmado por: Pascal Juiller
- actuando en calidad de Representante
- lleva el sello/timbre del Registro de Comercio GE.

Certificado:

- en Ginebra
- el 24 de junio de 2011

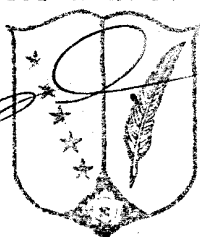
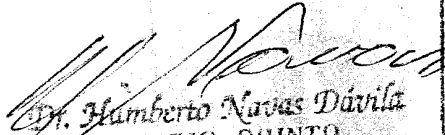
7. República y Cantón de Ginebra
8. No. 1648
9. Sello: Cantón de Ginebra, DSPE

10. Firma: Celine Favre

Alicia de Reed
Traductora
C.I. 0901000082

DILIGENCIA NOTARIAL DE AUTENTICACIÓN DE FIRMA: En el Distrito Metropolitano de Quito, Capital de la República del Ecuador, hoy día martes diecinueve (19) de julio del año dos mil once; ante mi, Doctor **LUIS HUMBERTO NAVAS DÁVILA**, NOTARIO QUINTO DEL CANTÓN QUITO, comparece la señora **ALICIA DEL CARMEN COLOMA MENA**, portadora de la C.C. No. 090100008-3, ecuatoriana, mayor de edad, de estado civil viuda, por sus propios y personales derechos, quien firmó el documento que antecede; razón por la cual certifico su autenticidad, diligencia que la celebro al amparo de lo dispuesto en el artículo dieciocho numeral tres de la Ley Notarial. De lo cual doy fe.-

Notaría 5ta



Luis Humberto Navas Dávila
NOTARIO QUINTO
QUITO

Luis Humberto Navas D.
Quito - Ecuador



Seen by the undersigned, Mrs Emmanuelle Eardley-Mossaz, a duly authorized Notary Public in Geneva, for legalization exclusively on the above signature of Mr Giovanni Ciserani, who has individual signature authority for the affairs of Procter & Gamble Export Operations SARL, in Lancy. The undersigned Notary assumes no responsibility as to the content of the present document.-----
 Geneva, this 25th day of September 2009.-----



[Handwritten signature]

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Pays: Suisse
Le présent acte public
2. a été signé par M. E. EARDLEY-MOSSAZ
3. agissant en qualité de Notaire
4. est revêtu du sceau/timbre de ?

Atteste

5. à Genève
6. le 25 SEP. 2009

7. République et Canton de Genève

8. sous N° 2422
9. Sceau / timbre

10. Signature



[Handwritten signature]
 Farideh TAHAMI